



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 28 de agosto de 2012

EL GOBERNADOR CUOMO AUTORIZA CONTRATO DE ENERGÍA HIDROELÉCTRICA PARA RESPALDAR EL DESARROLLO ECONÓMICO EN EL CONDADO DE ST. LAWRENCE

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy la autorización de un contrato de suministro de energía entre la Autoridad de Energía de Nueva York y el Departamento Eléctrico de Massena, poniendo a disposición hasta 20 megavatios (MW, por sus siglas en inglés) de energía hidroeléctrica de bajo costo para ayudar a respaldar el desarrollo económico y el aumento de puestos de trabajo en el condado de St. Lawrence. El contrato de energía se extiende hasta septiembre del 2015.

“Este contrato ayudará a poner a disposición energía limpia y de bajo costo para empresas y comunidades en North Country, alimentando el aumento adicional de puestos de trabajo y desarrollo económico”, dijo el Gobernador Cuomo. “Los creadores de puestos de trabajo de nuestro estado necesitan tener acceso a energía asequible y este contrato continúa con el trabajo del estado para asegurar que nuestro sector energético esté equipado para ayudar a dirigir la recuperación económica de Nueva York”.

El Departamento Eléctrico de Massena (MED, por sus siglas en inglés) estará autorizado para asignar los 20 MW de energía hidroeléctrica, conocido como “Energía para el Desarrollo Económico del Condado de St. Lawrence”, después de consultar con el Organismo de Renovación de St. Lawrence River Valley (RVRDA, por sus siglas en inglés), la Corporación de Desarrollo Local del Organismo de Desarrollo Industrial del Condado de St. Lawrence (IDA, por sus siglas en inglés) y el Consejo Regional de Desarrollo Económico de North Country. Las asignaciones de energía propuestas están entonces sujetas a revisión por parte de los fideicomisarios de la Autoridad de Energía de Nueva York (NYPA, por sus siglas en inglés) para obtener su aprobación.

La energía, del Proyecto de energía St. Lawrence-Franklin D. Roosevelt de la Autoridad de Energía de Nueva York en Massena, será vendida al MED a una tarifa en base a costo, con la energía revendida a los usuarios finales calificados sin costos por margen de beneficio incurridos por parte del MED. La energía puede obtenerse de energía hidroeléctrica previamente vendida a usuarios fuera del estado y redirigida al estado de Nueva York durante la recertificación federal del 2003 del proyecto St. Lawrence-FDR.

Spanish

El Departamento Eléctrico de Massena, el cual está autorizado por la ley de Nueva York para adquirir energía de la NYPA, también recibe casi 24 MW de energía hidroeléctrica de bajo costo para sus clientes minoristas del Proyecto de Energía Niágara de la Autoridad de Energía.

Gil C. Quiniones, Presidente y Director Ejecutivo de NYPA dijo, “este contrato de energía maximiza los beneficios de energía hidroeléctrica de bajo costo en una época de necesidad económica y promueve la función de la energía pública. Quiero extender mi agradecimiento al Gobernador Cuomo, al RVRDA, MED, IDA y a los funcionarios electos del área por ayudar a que esto ocurra”.

El Senador Joseph A. Griffo dijo, “la buena noticia de hoy enfatiza que el Gobernador Cuomo fue muy consciente de cuán importante es esta iniciativa para North Country. Encomiendo al Presidente y al Director Ejecutivo de la NYPA, Quiniones, así como a la Junta por mantener los mejores intereses de las compañías de St. Lawrence en mente. La energía asequible, confiable y limpia siempre está cerca de los primeros lugares de los ideales de todas las empresas y ahora ahí está la oportunidad para demostrar que el desarrollo serio no es tan solo un deseo”.

La Senadora Patty Ritchie dijo, “quiero agradecer al Gobernador Cuomo por aprobar esta importante medida. Esta asignación de energía de bajo costo dará como resultado nuevos negocios y nuevas oportunidades para el norte de Nueva York. Espero con ansias seguir trabajando con el Gobernador y con la NYPA para mejorar las oportunidades de desarrollo económico en North Country”.

La miembro de la Asamblea Legislativa Addie Russell dijo, “al trabajar juntos en forma exitosa para ver la aprobación de este contrato, ahora podemos avanzar para implementar una visión económica para St. Lawrence. A través del liderazgo del Gobernador Cuomo y del trabajo de la NYPA, nuestro IDA de St. Lawrence, el RVRDA, el Consejo Regional de Desarrollo Económico de North Country y el Departamento Eléctrico de Massena ahora tendrán la capacidad de transformar el futuro económico de esta comunidad”.

El Juez Eugene L. Nicandri, un fideicomisario de la NYPA y residente de Massena dijo, “la capacidad del MED para acceder y comercializar energía hidroeléctrica le proporcionará al condado de St. Lawrence y a las comunidades anfitrionas de St. Lawrence River una poderosa herramienta para ayudar a atraer nuevos negocios a la región y apoyar la expansión de las empresas existentes. El compromiso del Gobernador Cuomo para llevar a cabo esta importante iniciativa va a ser un catalizador para el desarrollo del sector privado en North Country”.

El Presidente del RVRDA Robert McNeil dijo, “desde su creación, el RVRDA ha estado trabajando para promover nuevas oportunidades económicas para toda la región. Los 20 megavatios de energía de bajo costo será un recurso valioso mientras el RVRDA avanza con sus planes para atraer nuevos negocios a North Country y para estimular el desarrollo económico. Quiero agradecerle al Gobernador y a los fideicomisarios de la NYPA por sus esfuerzos para finalizar este contrato de energía”.

El Director Ejecutivo de IDA del Condado de St. Lawrence Patrick J. Kelly dijo, “los 20 megavatios de energía, así como los \$16 millones en financiamiento proporcionado por la NYPA para el desarrollo económico del condado de St. Lawrence, demuestra el compromiso de la Autoridad de Energía para traer nuevos puestos de trabajo y negocios al área. La combinación de energía de bajo costo y el financiamiento son valiosos incentivos que le proporcionarán a North Country una ventaja cuando se trate de ayudar a las empresas nuevas y a las existentes con la creación de puestos de trabajo”.

El Presidente del Departamento Eléctrico de Massena James Shaw dijo, “los clientes del Departamento Eléctrico de Massena se han beneficiado de la energía hidroeléctrica de bajo costo durante muchos años. Ahora podemos continuar trabajando con nuestros socios de desarrollo económico para llevar esos beneficios a las empresas nuevas y existentes”.

El Copresidente del Consejo Regional de Desarrollo Económico de North Country Anthony Collins dijo, “el Consejo Regional de Desarrollo Económico de North Country está entusiasmado de trabajar con el RVRDA, IDA y la NYPA para brindar un paquete integral de incentivos para estimular el crecimiento y el desarrollo en la región. La energía confiable y de bajo costo es una inmensa ventaja para muchas empresas. Esta será otra herramienta que tengamos para ayudar a atraer negocios y puestos de trabajo a nuestra región”.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418